



SDB-SDC SERIES

**Sollevatori
elettromeccanici
a due colonne**

(IT)

***Electromechanical
two posts lifts***

(EN)

**Elektromechanische
2-Säulen-Hebebühnen**

(DE)

***Élévateurs
électromécaniques
deux colonnes***

(FR)

**Elevadores
electromecanicos
de dos columnas**

(ES)

SDC = CHAIN TRANSMISSION

SDC 2305 - 2700 kg / SDC 2306 - 3200 kg

Ponte con pedana per un più agevole montaggio su pavimenti di scarsa qualità - altezza minima tamponi di soli 95 mm - bracci corti a due stadi - trasmissione a catena ad alta resistenza, prestirata, con dispositivo di sicurezza di controllo d'allentamento.

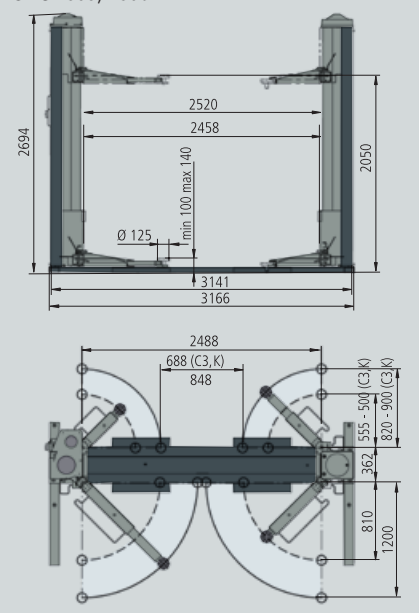
Lift with base for easier installation on low quality floors - min. pad height of 95mm - two stage short arms - high resistance chain transmission - pre-tensioned chain with safety device.

Hebebühne mit Grundrahmen erleichtert die Montage auf Böden mit schlechter Qualität - Unterschwenkhöhe von nur 95 mm - kurze Arme einmal ausziehbar - Übertragung mit hochresistenter und vorgespannter Kette mit Sicherheitsvorrichtung gegen Erschlaffung.

Élévateur avec plateforme pour faciliter l'installation sur un sol de qualité moyenne - hauteur mini. des tampons 95 mm - bras courts à deux étages - transmission par chaîne à haute résistance - chaîne pré-régulée avec dispositif de sécurité.

Elevador con base para facilitar el montaje sobre suelos de no muy buena calidad - altura mínima del suelo de los tacos solamente 95 mm. - brazos cortos de doble extensión - transmisión por cadena de alta resistencia, preajustada, con dispositivo de seguridad de estiramiento de la misma.

SDC 2305, 2306



SDC 2305C3 - 2700 kg / SDC 2306C3 - 3200 kg / SDC 2306K - 3200 kg

Bracci corti a tre stadi, raccomandati per il sollevamento di fuoristrada.

Three stage short arms, recommended for off-road vehicles.

Zweifach ausziehbare kurze Arme, empfohlen für das Heben von Geländewagen.

Bras courts à 3 étages, recommandés pour le levage de véhicules tout-terrain.

Brazos cortos de triple extensión, recomendados para el levantamiento de todo terrenos.

SDB = SHAFT TRANSMISSION

SDB 2305E - 2700 kg SDB 2305EK - 2700 kg SDB 2306E - 3200 kg SDB 2306EK - 3200 kg

Bracci corti a tre stadi per il sollevamento asimmetrico di veicoli larghi e fuoristrada

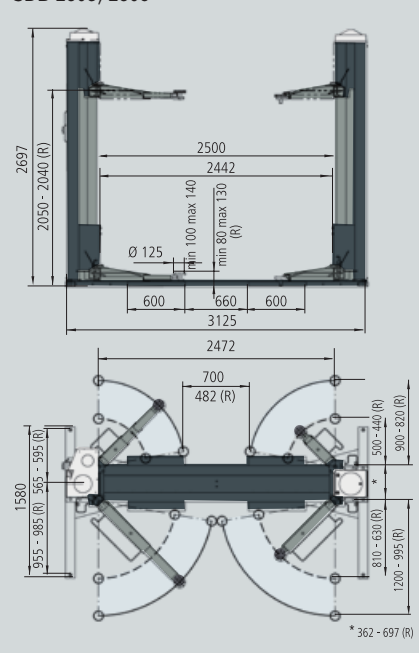
Three stage short arms provide asymmetric lifting of off-road and large vehicles

Kurze Arme zweifach ausziehbar zum asymmetrischen Heben von Geländewagen und breiten Fahrzeugen.

Bras courts à trois étages pour faciliter le chargement asymétrique même avec véhicules larges ou tout-terrain.

Brazos cortos de tres extensiones para el levantamiento asimétrico de vehículos anchos y todo terrenos.

SDB 2305, 2306



R



SDB 2306ER - 3200 kg

Bracci super-ribassati, tamponi a doppio sfilo con altezza minima di soli 80 mm.

Extra low profile arms, with a min. height of 80 mm only.

Sehr niedrige Arme, Aufnahmen mit Stecksystem und 80 mm Unterschwenkhöhe.

Bras extra plats, tampons à double rallonge avec hauteur mini. de seulement 80 mm.

Brazos extra bajos, tacos de doble extensión con altura mínima del suelo de sólo 80 mm.

K

SDC 2306K SDB 2305EK SDB 2306EK SDB 2244K



Bracci predisposti per l'alloggiamento rapido di prolunghe.

Arms suitable for quick drop-in extensions.

Aufnahmen mit Schnellstecksystem erleichtern den Einsatz von Verlängerungen.

Bras prévus pour le montage rapide de rallonges.

Brazos predispuestos para el alojamiento rapido de extensiones.



SDB 2244E - 4000 kg - 2 Motors SDB 2244EK - 4000 kg - 2 Motors

Bracci corti a tre stadi e bracci lunghi a due stadi per il sollevamento asimmetrico di furgoni e fuoristrada-apertura fra le colonne di 2650 mm.

Three-stage short arms and two-stage long arms provide asymmetric lifting of vans and off-road vehicles-width between posts 2650 mm.

Wartung bedürfen. Kurze Arme zweifach ausziehbar und lange Arme einmal ausziehbar zum asymmetrischen Heben von Gelände-und Lieferwagen-lichte Weite zwischen den Säulen 2.650 mm.

Bras courts à trois étages et bras longs à deux étages pour le chargement asymétrique de fourgons ou véhicules tout-terrain- passage entre colonnes de 2.650 mm.

Brazos cortos de tres extensiones y brazos largos de dos extensiones para el levantamiento asimétrico de furgonetas y todo terrenos - ancho entre columnas 2650 mm.

SDB 2244 ELIK - 4000 kg - 2 Motors

Modello equipaggiato con 4 bracci lunghi a tre stadi: ideali per il sollevamento di furgoni e furgonati a passo lungo, consentono allo stesso tempo caricabilità ottimale anche per le autovetture.

Model equipped with four long three-stage arms: ideal to lift long wheel base vans and easy loading of cars.

Modell mit vier zweifach ausziehbaren langen Armen: ideal zum Heben von Lieferwagen auch mit langem Radstand, garantiert auch eine optimale Aufnahme von PKW.

Élévateur équipé de quatre bras longs à trois étages: idéal pour le levage de fourgons à châssis long, il garantit aussi le levage optimal des voitures.

Modelo equipado con 4 brazos largos de tres extensiones: ideal sea para el levantamiento de furgonetas normales y de chasis largo sea de turismos.



SDB

L'esclusivo ponte con pedana portante-installazione possibile anche su pavimenti che non garantiscono un ancoraggio al suolo sicuro. Trasmissione fra le colonne tramite barra rotante e scatole angolari con ingranaggi conici a bagno d'olio che non richiedono alcuna manutenzione.

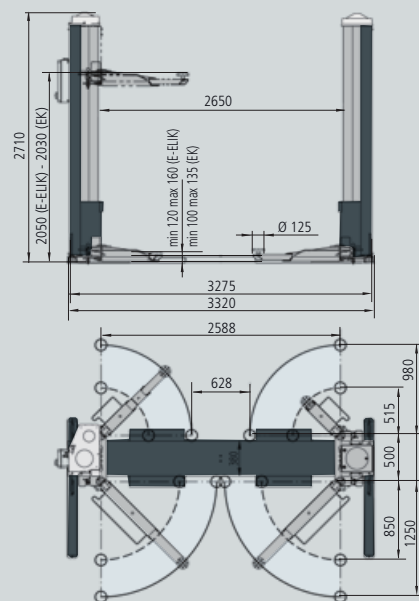
Exclusive lift with self supporting base-installation is possible on floor with poor surface anchorage. Shaft transmission between posts through oil filled conic gear boxes requiring no maintenance.

Exklusive Hebebühne und tragendem Grundrahmen-Montage auch möglich auf Böden, die keine gute Fixierung erlauben. Die Übertragung zwischen den Säulen erfolgt mittels einer Welle und Winkelgetrieben mit Kegelräderpaar in Ölbad, die keiner.

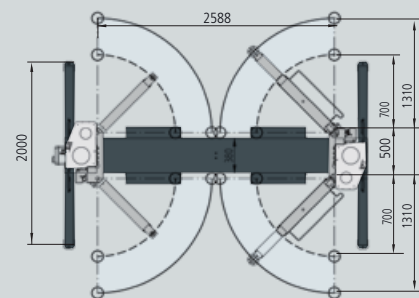
Le pont exclusif et base porteuse-l'installation est possible même sur un sol qui ne garantit pas un bon ancrage. Transmission entre colonnes par cardan et boîtiers à couples d'engrenages coniques à bain d'huile qui ne nécessitent pas d'entretien.

El exclusivo elevador y base portante-instalación posible sobre suelos que no garantizan un anclaje seguro. Transmisión entre las columnas por cardan y cajas de engranajes selladas en baño de aceite que no requieren mantenimiento alguno.

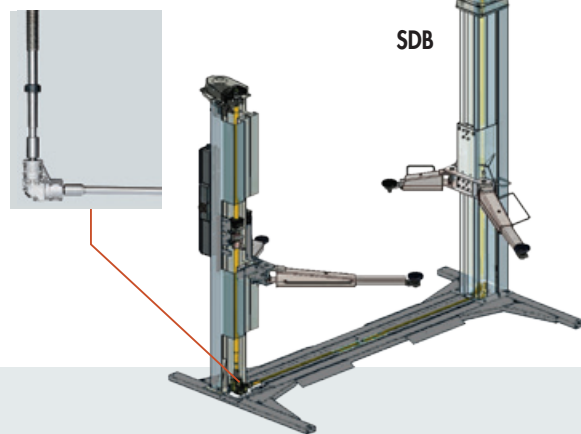
SDB 2244E - EK



SDB 2244ELIK



SDB



SDB = SHAFT TRANSMISSION + SPACE SAVER

SDB 2324H2 - 2200 kg

SDB 2326H2 - 2700 kg

SDB 2327H2 - 3200 kg

Bracci corti a tre stadi per il sollevamento asimmetrico agevole anche di veicoli larghi e di fuoristrada.

Three stage short arms provide asymmetric lifting of off-road and large vehicles.

Kurze Arme zweifach ausziehbar zum asymmetrischen Heben von Geländewagen und breiten Fahrzeugen.

Bras courts à trois étages pour faciliter le chargement asymétrique même avec véhicules larges ou tout-terrain.

Brazos cortos de tres extensiones para el levantamiento asimétrico de vehículos anchos y todo terrenos.

H2 → Bracci corti a 2 stadi / 2 stage shortarm / bras courts 2 étages / brazos cortos dos extensiones

SDB 2329E - 3500 kg - 2 Motors

Versioni con larghezza maggiore fra le colonne (2.650 mm) - bracci più lunghi per il sollevamento di furgoni, auto e fuoristrada.

Versions with wider distance between posts (2650mm) - longer arms to lift vans, cars and off-road vehicles.

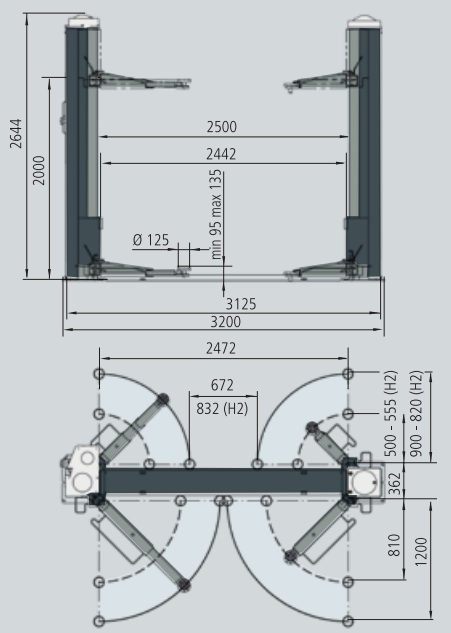
Ausführungen mit lichter Weite zwischen den Säulen 2.650 mm - längere Arme zum Heben von Lieferwagen, PKW und Geländewagen.

Versions avec passage entre colonnes de 2.650 mm - bras plus longs pour le levage de fourgons, voitures et véhicules tout-terrain.

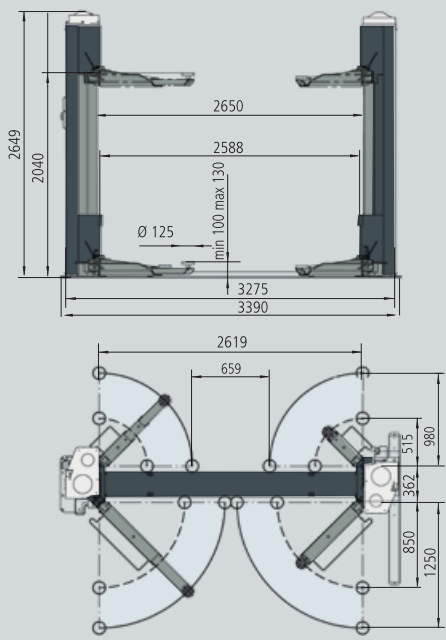
Versiones con ancho mayor entre columnas (2.650 mm.) - brazos más largos para el levantamiento de furgonetas, turismos y todo terrenos.



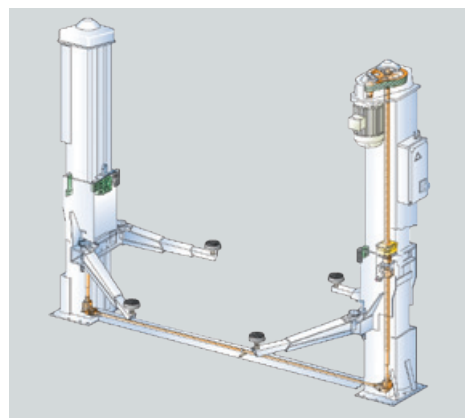
SDB 2324, 2326, 2327



SDB 2329



EXCLUSIVE SPACE SAVER DESIGN



Trasmissione fra le colonne tramite barra rotante.

Shaft transmission between posts.

Die Übertragung zwischen den Säulen erfolgt mittels einer Welle.

Transmission entre colonnes par cardan.

Transmisión entre las columnas por cardan.

SPACE s.r.l. a s.u.

Via Sangano, 48
10090 Trana - Torino - ITALY
tel. +39-011-934.40.300
fax +39-011-933.88.64
e-mail: info@spacetest.com
www.spacetest.com

Le caratteristiche tecniche e gli allestimenti presentati in questo prospetto possono subire variazioni. Le immagini riprodotte non sono vincolanti.

Technical data and composition presented in this catalogue may vary. Pictures reproduced are only indicative.

Die techn. Daten und die Ausrüstungen, die in diesem Prospekt enthalten sind, können Änderungen erfahren. Deshalb sind die Abbildungen unverbindlich.

Les caractéristiques techniques et les compositions présentées dans ce prospectus peuvent subir des variations. Les images reproduites n'ont qu'une valeur indicative.

Las características técnicas y las composiciones ilustradas en este folleto pueden sufrir variaciones. Las imágenes propuestas son solamente indicativas.



DTD18U (01)